



Promoting open and equal access to justice for all.

Recursos en Español

(Spanish Language Resources)

Recursos de la Comunidad

Houston Bar Association Legal Line <https://www.hba.org/?pg=LegalLine>

- **Consejos Legales:** Para reservar una cita: <https://www.signupgenius.com/go/904084ba9ad23aafc1-consejos>

Houston Volunteer Lawyers

713-228-0735 (principal) / 713-228-0735 (admisión)
www.makejusticehappen.org

- Debido a las continuas medidas de precaución de salud, los Houston Volunteer Lawyers (Abogados Voluntarios de Houston) están orientando de forma remota. Si usted busca asistencia legal usted debe llenar una solicitud en línea en la página https://hvloi.legalserver.org/modules/matter/extern_intake.php?pid=138&h=652683&

Línea Especial de Acceso y Visitas

866-292-4636

<https://txaccess.org/es>

- Información Legal en inglés y en español para padres sin custodia a través de Texas
- Lunes a viernes de 1:00pm-5:00pm

Houston Lawyer Referral Service

713-237-9429

- Para solicitar una referencia de abogado visite: <https://hlrs.org/en-espanol/>

Aid to Victims of Domestic Abuse

713-224-9911

<https://avda-tx.org/consigue-ayuda/>

- Servicios de asistencia a víctimas (incluye servicios legales)
- Programa de prevención y la intervención del maltrato (BIPP)

Referencia General y el Sistema Legal en Texas

Diccionario Jurídico Dahl: Español – Inglés / Inglés – Español / Henry Saint Dahl, Hein, 2015

Como Seleccionar a un Abogado (How to Select a Lawyer) / State Bar of Texas

El Credo del Abogado de Texas: Un Mandato para el Profesionalismo (Texas Lawyer's Creed: A Mandate for Professionalism) / State Bar of Texas

Guía para Participantes del Jurado en Texas (Texas Uniform Jury Handbook) / State Bar of Texas

Información Sobre El Proceso De Quejas Contra Abogados (Attorney Complaint Information) / State Bar of Texas

CAAP: Programa de Asistencia para Clientes y Abogados (CAAP: Client-Attorney Assistance Program) / State Bar of Texas

Ley de Inmigración

Houston Immigration Legal Services Collaborative

<https://www.houstonimmigration.org/>

- Línea directa para la Ciudadanía: 888-839-8682
- Línea de Información y Denuncias de los Centros de Detención: 888-351-4024

Respirar Librementemente (Breathe Free: A Guide to Immigration) / State Bar of Texas



La Biblioteca Jurídica Robert W. Hainsworth del Condado de Harris es una división de la Oficina del Fiscal del Condado de Harris de Christian D. Menefee.

The

Visite nuestra página web
www.harriscountylawlibrary.org

Escanee el código QR para acceso móvil.





Sucesiones y Derecho de la Ancianidad

[Trámite del Proceso de Sucesión en Texas](#) (Texas Probate Passport) / Texas Y L Association, 2014

[Las Personas Adultas Mayores y la Ley](#) (Seniors and the Law) / Texas Y L Association, 2015

[Derecho de las Personas de la Tercera Edad: Hogares de Ancianos y Más](#) / Texas Law Help

[Personas Mayores](#) / Texas Health and Human Services

Ley del Consumidor

[Robo de Identidad Qué saber, qué hacer](#) (Identity Theft What to know, What to do)/ Comición Federal de Comercio, 2018

[Folleto Sobre Estafas en Modificación de Prestamos](#) (Loan Modification Scams) / State Bar of Texas, 2011

[Protéjase Contra el Fraude de Notarios](#) (Protect Yourself from Notario Fraud) / Houston Immigration Services Collaborative, 2017

[Introducción al Derecho Prendario del Contratista o Proveedor de Materiales](#) (An Introduction to Mechanics Liens) / State Bar of Texas

Derecho Penal

[Licencia Ocupacional de Conducir](#) (Occupational Driver's License) — La petición y la orden están disponibles únicamente en inglés / Texas Law Help

[No Divulgación de Antecedentes Penales](#) (Nondisclosure) — La información y las formas están disponibles únicamente en inglés / Texas Judicial Branch
(Nondisclosure) Información mas detallada en español — Texaslawhelp.org

Propietario/Inquilino

[Manual de Derechos de Los Inquilos](#) (Tenants' Rights Handbook) / Texas Young Lawyers Association, 2019

Derecho de Familia/Divorcio

State Bar of Texas

- [Lo que puede esperar en el Juzgado de lo Familiar en Texas](#) (What to Expect in Texas Family Court)

- [Manual de Divorcio Pro Se](#) (Pro Se Divorce Handbook)

- [La Pequeña Voz](#) (The Little Voice)

Texas Dept. of Family and Protective Services

- [Guía para padres sobre las investigaciones de el Departamento de Servicios para la Familia y de Protección](#) (Parent's Guide to Department of Family and Protective Services Investigations)

TexasLawHelp.org

Formas disponibles en español

- [Los formularios Para el Divorcio en Texas \(Formularios Imprimibles\)](#) [Texas Divorce Forms (Printable Forms)]

- [Anulación](#) (Annulment)

- [Honorarios Judiciales](#) (Fee Waiver)

- [Solicitud de un intérprete](#) (Asking for an interpreter)

Las Siguietes formas están disponibles unicamente en ingles

- Cambio de Nombre de un [Adulto](#) y de un [Menor](#) (Name Change Adult and Child)

- [El Paquete Para Solicitar una Orden de Protección](#) (Protective Order Kit)

- [Demanda para solicitar la custodia de un hijo menor de edad](#) (Suit Affecting the Parent Child Relationship)

- [Modificación](#) (Changing a Court Order)

- [Terminación de Retención del Empleador para Manutención de Menores](#) (Ending Employer Withholding for Child Support)